TERRITOIRE DES COMORES

RECENSEMENT GÉNÉRAL
DE LA POPULATION 1958

FEUILLE DE FOYER

Ile _____ Canton _____ Village _____

Quartier _____ District de recensement ___ | 1 |

Rue ou Lieudit _____ Construction n° ___ | 1 | 1 |

NOM de l'Agent recenseur : Code 4 lettres âge pivot = 14 ans

Nombre de foyers dans la construction. | 1 |

Feuille de foyer n° _____ | 1 | 1 |

| 1 | 1 | 1 |

Code 5 lien de parenté

MIGRATIONS

A. — Personnes de 14 ans et plus vivant au foyer, ayant séjourné hors des Comores

NOM et prénom usuel	1re personne	2e personne	3e personne	4e personne
1° Age au premier départ				
2° Nombre de séjours hors des Comores				
3° Durée totale approximative des séjours	___années, ___mois	___années, ___mois	___années, ___mois	___années, ___mois
4° Parti généralement seul (Code 7)	oui - non	oui - non	oui - non	oui - non
5° avec des membres de sa famille (femmes, enfants)	oui - non	oui - non	oui - non	oui - non
6° avec des parents ou des amis	oui - non	oui - non	oui - non	oui - non
7° Principales raisons du (ou des) départ (s) — Travail (Code 8)	☐	☐	☐	☐
8° Visite de parents ou d'amis	☐	☐	☐	☐
9° École	☐	☐	☐	☐
10° Désir de changement	☐	☐	☐	☐
11°	☐	☐	☐	☐
12°	☐	☐	☐	☐
13°				
14° Lieux des séjours successifs (Code 9)				
15°				
16°				
17° Principales professions exercées (Code 14)				
18°				
19° Principales raisons du (ou des) retour (s) — Retrouver sa famille	☐	☐	☐	☐
20° Non - réussite (Code 10)	☐	☐	☐	☐
21°	☐	☐	☐	☐
22°	☐	☐	☐	☐
23° Le dernier retour est-il définitif ? (Code 11)	oui - non	oui - non	oui - non	oui - non

B. — Personnes de 14 ans et plus se trouvant actuellement hors des Comores et résidant antérieurement au foyer.

NOM et prénom usuel	Lien avec le chef de foyer	Sexe M ou F	Age	Lieu de naissance	État matri. C-M V-D	Profession exercée aux Comores	Parti depuis : (__ mois, ou __années)	Motif départ Travail-Visite École-Autre	Définitif D Tempo-raire T	Si ces renseignements sont connus — Lieu du séjour	Profession exercée
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)
1°											
2°											
3°											

CEPED
CENTRE FRANÇAIS SUR LA POPULATION
ET LE DÉVELOPPEMENT
15, rue de l'École-de-Médecine
75270 PARIS CEDEX 06
Tél. : (1) 46 33 99 41

TERRITOIRE DES COMORES

SONDAGE DÉMOGRAPHIQUE

PERSONNES DOMICILIÉES

AU FOYER SEULEMENT

Code 12

Ne pas tenir compte des personnes de passage

N. S. — Statist. nº 18. — I. O. [2549-58].

Naissances et décès survenus dans le foyer au cours des douze derniers mois :

Naissances vivantes . . . . . dont G ..... F .....

Décès — Sexe | | | | | | — Age | | | | | |

Nº d'ordre porté sur la feuille de foyer	Nom et prénom usuel	Langues parlées	Sait lire et écrire	Profession principale	Situation dans la profession	Activité de l'établissement dirigé ou employeur	Emploi actuel	État matrimonial	Pour les personnes mariées veuves ou divorcées : Âge au 1er mariage	Nombre de mariages contractés au total	Nombre de mariages dissous : Par divorce ou répudiation	Nombre de mariages dissous : Par veuvage	Pour les hommes mariés : Nombre actuel d'épouses
		Encercler les mentions correspondantes : A pour arabe, S pour souahéli, F pour français, D pour dialecte comorien		Précisez le plus possible : agriculteur, pêcheur, épicier détaillant, épicier grossiste, employé de commerce, chauffeur, instituteur, manœuvre bâtiment, maçon, mécanicien-auto, etc.	Agriculture : prop. exploit., ferm. ou métay., salariés, travailleurs familiaux. Autres activités : employeurs ; artisan ou isolé, salariés, travailleurs familiaux	Précisez le plus possible : culture de vanille, plantation de cocotiers, cultures vivrières, pêche en mer, commerce de tissus, confection de vêtements, épicerie au détail, import-export, restaurant, école coranique, école primaire publique, etc.	P pour permanent, T pour temporaire, N pour sans travail	C pour célib., M ou MC pour marié, V pour veuf, D pour divorcé, L pour union libre					
(1)	(2)	(3)	(4)	(5) Code 14	Code 18 (6) Code 15	(7) Code 16	(8) Code 17	(9) Code 6	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)
HOMMES de 14 ans et plus (nés en 1944 et avant)		Code 13 5											
		A S F D	A S F D										
		A S F D	A S F D										
		A S F D	A S F D										
		A S F D	A S F D										
		A S F D	A S F D										
		A S F D	A S F D										
		A S F D	A S F D										
		A S F D	A S F D										
		A S F D	A S F D										
		A S F D	A S F D										
		A S F D	A S F D										
FEMMES de 14 ans et plus (nées en 1944 et avant)			5										
		A S F D	A S F D										
		A S F D	A S F D										
		A S F D	A S F D										
		A S F D	A S F D										
		A S F D	A S F D										
		A S F D	A S F D										
		A S F D	A S F D										
		A S F D	A S F D										
		A S F D	A S F D										
		A S F D	A S F D										

Femmes de 12 ans et plus (suite)

Enfants nés vivants		Enfants encore vivants		Dans les 12 derniers mois : Naissances vivantes		Dans les 12 derniers mois : Encore en vie inscrire V ou décédés : inscrire D
G	F	G	F	G	F	
(15)		(16)		(17)		(18)

N° d'ordre (à encercler pour les personnes vues)	Nom et prénom usuel	Lien de parenté avec le chef de foyer	Sexe	Année de naissance		Lieu de naissance	Présence	
	Inscrire les personnes dans l'ordre suivant (1 ligne par personne). Chef du foyer Épouse. Enfants non mariés de cette épouse en commençant par le plus âgé : Éventuellement autres épouses, suivies chacune de leurs enfants non mariés. Enfants mariés suivis chacun de son conjoint et de ses enfants. Personnes parentes, suivies chacune éventuellement de son conjoint et de ses enfants. Autres personnes (amies, pensionnaires, domestiques), suivies elles aussi éventuellement du conjoint et de ses enfants. Les enfants du chef de foyer dont la mère n'est pas là seront inscrits après lui.	Inscrire par exemple : épouse, fils, ou fille père, mère frère, oncle neveu, cousin ami pensionnaire domestique etc.	Inscrire M ou F	Inscrire l'année de naissance ou, à défaut, l'âge en années		Inscrire le village pour les personnes nées aux Comores Sinon, le pays : Madagascar, Réunion, Indes Arabie, France etc.	Inscrire P pour les personnes domiciliées présentes A pour les absents temporaires	Pour les personnes domiciliées absentes (marquées **A** colonne 7) ; Inscrire l'adresse au lieu de séjour. Pour les personnes de passage : - Inscrire l'adresse du domicile. Donner le maximum de précision.
				année de naissance	Age			
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)		(6)	(7)	(8)

Personnes domiciliées au foyer

1		CF						
2								
3								
4								
5								
6								
7								
8								
9								
10								
11								

Personnes de passage domiciliées ailleurs, mais ayant passé la nuit du recensement au foyer

1								
2								
3								
4								

IMPORTANT

Le foyer est-il celui d'un polygame ?

OUI — NON

Si OUI = nombre total de foyers distincts du polygame _____ dont _____ au village.

_____ à _____

_____ à _____

TERRITOIRE DES COMORES

RECENSEMENT GÉNÉRAL
DE LA POPULATION 1958

FEUILLE DE FOYER

Ile _____ Canton _____ Village _____

Quartier _____ District de recensement ____

Rue ou Lieudit _____ Construction n° ____

NOM de l'Agent recenseur : _____

Nombre de foyers dans la construction. ____

Feuille de foyer n° _____

MIGRATIONS

A. — Personnes de 14 ans et plus vivant au foyer, ayant séjourné hors des Comores

NOM et prénom usuel	1re personne	2e personne	3e personne	4e personne
Age au premier départ				
Nombre de séjours hors des Comores				
Durée totale approximative des séjours	____années, ____mois	____années, ____mois	____années, ____mois	____années, ____mois
Parti généralement seul	oui - non	oui - non	oui - non	oui - non
avec des membres de sa famille (femmes, enfants)	oui - non	oui - non	oui - non	oui - non
avec des parents ou des amis	oui - non	oui - non	oui - non	oui - non
Principales raisons du (ou des) départ (s) : Travail	☐	☐	☐	☐
Visite de parents ou d'amis	☐	☐	☐	☐
École	☐	☐	☐	☐
Désir de changement	☐	☐	☐	☐
	☐	☐	☐	☐
	☐	☐	☐	☐
Lieux des séjours successifs				
Principales professions exercées				
Principales raisons du (ou des) retour (s) : Retrouver sa famille	☐	☐	☐	☐
Non - réussite	☐	☐	☐	☐
	☐	☐	☐	☐
	☐	☐	☐	☐
Le dernier retour est-il définitif ?	oui - non	oui - non	oui - non	oui - non

B. — Personnes de 14 ans et plus se trouvant actuellement hors des Comores et résidant antérieurement au foyer.

NOM et prénom usuel	Lien avec le chef de foyer	Sexe M ou F	Age	Lieu de naissance	État matri. C-M V-D	Profession exercée aux Comores	Parti depuis : (mois, ou années)	Motif départ Travail-Visite École-Autre	Définitif D Tempo-raire T	Si ces renseignements sont connus : Lieu du séjour	Profession exercée
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)
1°											
2°											
3°											
4°											

CEPED
CENTRE FRANÇAIS SUR LA POPULATION ET LE DÉVELOPPEMENT
15, rue de l'École-de-Médecine
75270 PARIS CEDEX 06
Tél. : (1) 46 33 99 41

Code 13 | Code 14 | Code 1 Sect 18 | Code 16 | Code 17 | Code 5

N° d'ordre porté sur la feuille de foyer	Nom et prénom usuel	Langues parlées	Sait lire et écrire	Activité individuelle — Profession principale	Catégorie Socio Profess.elle — Situation dans la profession	Activités collectives — Activité de l'établissement dirigé ou employeur	Emploi actuel	État matrimonial	Pour les personnes mariées veuves ou divorcées — Age au 1er mariage	Nombre de mariages contractés au total	Nombre de mariages dissous — Par divorce ou répudiation	Nombre de mariages dissous — Par veuvage	Pour les hommes mariés — Nombre actuel d'épouses
		Encercler les mentions correspondantes : A pour arabe, S pour souahéli, F pour français, D pour dialecte comorien		Précisez le plus possible : agriculteur, pêcheur, épicier détaillant, épicier grossiste, employé de commerce, chauffeur, instituteur, manœuvre bâtiment, maçon, mécanicien-auto, etc.	Agriculture : prop. exploit., ferm. ou métay., salariés, travailleurs familiaux. Autres activités : employeurs ; artisan ou isolé, salariés, travailleurs familiaux	Précisez le plus possible : culture de vanille, plantation de cocotiers, cultures vivrières, pêche en mer, commerce de tissus, confection de vêtements, épicerie au détail, import-export, restaurant, école coranique, école primaire publique, etc.	P pour permanent, T pour temporaire, N pour sans travail	C pour célib., M ou MC pour marié, V pour veuf, D pour divorcé, L pour union libre					
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)
	HOMMES de 14 ans et plus (nés en 1944 et avant)				Code 18 / Code 15								
	Age	A S F D	A S F D										
		A S F D	A S F D	S-P XX	X Z	XX							
		A S F D	A S F D										
		A S F D	A S F D										
		A S F D	A S F D										
		A S F D	A S F D										
		A S F D	A S F D										
		A S F D	A S F D										
		A S F D	A S F D										
		A S F D	A S F D										
	FEMMES de 14 ans et plus (nées en 1944 et avant)				Code 18 / Code 15								
	age	A S F D	A S F D										
		A S F D	A S F D										
		A S F D	A S F D										
		A S F D	A S F D										
		A S F D	A S F D										
		A S F D	A S F D										
		A S F D	A S F D										
		A S F D	A S F D										
		A S F D	A S F D										
		A S F D	A S F D										
		A S F D	A S F D										

TERRITOIRE DES COMORES

SONDAGE DÉMOGRAPHIQUE

PERSONNES DOMICILIÉES

AU FOYER SEULEMENT

Type M N° pers Total N° pers. — 14 ans

Ne pas tenir compte des personnes de passage

Code 12

N. S. — Statist. n° 18. — I. O. [2549-58].

Naissances et décès survenus dans le foyer au cours des douze derniers mois :

Naissances vivantes . . . . . dont { G ..... F .....

Décès

Sexe					
Age					

Femmes de 14 ans et plus (suite) — Enfants nés vivants		Enfants encore vivants		Dans les 12 derniers mois — Naissances vivantes		Encore en vie inscrire V ou décédés : inscrire D
G	F	G	F	G	F	
(15)		(16)		(17)		(18)

N° d'ordre (à encercler pour les personnes vues)	Nom et prénom usuel	Lien de parenté avec le chef de foyer	Sexe	Année de naissance		Lieu de naissance	Présence	
	Inscrire les personnes dans l'ordre suivant (1 ligne par personne). Chef du foyer. Épouse. Enfants non mariés de cette épouse en commençant par le plus âgé ; Éventuellement autres épouses, suivies chacune de leurs enfants non mariés. Enfants mariés suivis chacun de son conjoint et de ses enfants. Personnes parentes, suivies chacune éventuellement de son conjoint et de ses enfants. Autres personnes (amies, pensionnaires, domestiques), suivies elles aussi éventuellement du conjoint et de ses enfants. Les enfants du chef de foyer dont la mère n'est pas là seront inscrits après lui.	Inscrire par exemple : épouse, fils, *ou* fille père, mère frère, oncle neveu, cousin ami pensionnaire domestique etc.	Inscrire M *ou* F	Inscrire l'année de naissance *ou*, à défaut, l'âge en années année de naissance	Age	Inscrire le village pour les personnes nées aux Comores Sinon, le pays : Madagascar, Réunion, Indes Arabie, France etc.	Inscrire P pour les personnes domiciliées présentes A pour les absents temporaires	Pour les personnes domiciliées absentes (marquées **A** colonne 7) ; Inscrire l'adresse au lieu de séjour. Pour les personnes de passage : Inscrire l'adresse du domicile. Donner le maximum de précision.
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)		(6)	(7)	(8)

Personnes domiciliées au foyer

1		CF						
2								
3								
4								
5								
6								
7								
8								
9								
10								
11								

Personnes de passage domiciliées ailleurs, mais ayant passé la nuit du recensement au foyer

1								
2								
3								
4								

IMPORTANT

Le foyer est-il celui d'un polygame ?

OUI — NON

Si OUI = nombre total de foyers distincts du polygame _____ dont _____ au village.

_____ à _____

_____ à _____